



2019

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES

*TECHNICAL DETAILS  
TECHNISCHE GEGEVENS  
NOTAS TECNICAS  
DATI TECNICI*



GRUPE  
**RAPIDO**

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES ITINEO 2019

TECHNICAL DETAILS • TECHNISCHE GEGEVENS • NOTAS TECNICAS • DATI TECNICI

GENERALITES	GENERAL	ALGEMEEN	GENERALITÀ	CARACTERÍSTICAS GENERALES
Longueur (m)	Length (m)	Lengte (m)	Lunghezza (m)	Longitud
Largeur (m)	Width (m)	Breedte (m)	Larghezza (m)	Anchura
Hauteur (m) (+ ou - 3%) (a)	Height (m) (a)	Hoogte (m) (+ of - 3%) (a)	Altezza (m) (a)	Altura (m) (a)
Places carte grise	Number of seats registred (vehicle certificate)	Aantal op kentekenbewijs geregistreerde zitplaatsen	Posti su strada (libretto di circolazione)	Plazas carretera (permiso circulación)
Places repas	Number of dining seats	Aantal zitplaatsen	Posti pasto	Plazas para comer
Places couchage	Number of possible berths	Aantal slaapplekken	Posti letto	Plazas para dormir
Châssis	Carrier	Chassis	Telaio	Chasis
Motorisation	Engine	Motorisering	Motorizzazione	Motorización
Puissance administrative	Maximum power (HP)	Maximum vermogen (pk)	Potenza amministrativa	Potencia administradora
Norme antipollution	Anti-pollution standard	Antivervuilingnorm	Norma antinquinamento	Norma Anticontaminación
Empattement (mm)	Wheelbase (mm)	Wielbasis (mm)	Interasse (mm)	Distancia entre ejes (mm)
Voie arrière élargie (mm)	Extra wide rear track (mm)	Verbrede achteras (mm)	Carreggiata posteriore allargata (mm)	Vía trasera ampliada (mm)
Poids total autorisé en charge (PTAC) (kg)	Gross vehicle weight (kg)	Maximale toegelaten massa (PTAC) (kg)	Massa complessiva (kg)	Peso Total Autorizado de Carga (PTAC) (kg)
Poids total roulant autorisé (PTRA) (kg)	Gross vehicle weight (GVW) (kg)	Totaal toegestaan treingewicht (PTRA) (kg)	Massa complessiva autorizzata su strada (kg)	Peso Total Rodante Autorizado (PTRA) (kg)
Poids à vide (PV) (+ ou - 5%) (kg)	Unladen weight (+ or - 5%) (kg)	Lediggewicht (+ of - 5%) (kg)	Peso a vuoto (+ o - 5%) (kg)	Peso en Vacío (PV) (+ o - 5%) (kg)
Charge utile (kg)	Load capacity (kg)	Nuttig laadvermogen (kg)	Carico utile (kg)	Carga útil (kg)

DIMENSIONS COUCHAGES (en cm)	BED SIZES (cm)	AFMETINGEN SLAAPPLAATSEN (cm)	DIM. DEI LETTI (cm)	DIMENSIONES CAMAS (cm)
Lit cellule double	Double bed	Tweepersoons bed	Letto doppio cellula	Camas de matrimonio
Lit cellule simple (lits superposés)	Bunk beds (Bunk beds)	Stapelbed	Letti singoli sovrapposti (Letti a castello)	Literas
Lit cellule simple (lits jumeaux)	Single beds	Twee enkele bedden	Letto cellula semplice (letti appaiati)	Camas separadas
Lit dinette transformable	Transformable dinette bed	Zitgroep om te bouwen tot bed	Letto trasformabile dinette	Camas mesa convertible
Lit cellule simple (lits jumeaux) transformable en lit XXL	Living space single bed (twin beds) converts to XXL bed	Woonruimte enkel bed (tweelingbed) omvormbaar tot XXL-bed	Letto cellula semplice (letti gemelli) trasformabili in letto XXL	Camas individual de la célula (camas individuales) transformables en cama XXL.
Lit cabine escamotable	Cab bed	Hefbed cabine	Letto cabina a scomparsa	Camas cabina

DIMENSIONS SOUTE (en mm)	GARAGE DIMENSIONS (mm)	AFMETINGEN GARAGE/BERGVAK (mm)	DIMENSIONI GAVONE (mm)	DIMENSIONES DEL GARAJE (mm)
Largeur hors tout	Overall width	Totale breedte	Larghezza fuori tutto	Anchura máxima
Longueur hors tout	Overall length	Totale lengte	Lunghezza fuori tutto	Longitud máxima
Hauteur hors tout (suivant définition pays)	Overall height (as specified)	Totale hoogte (afhankelijk van de omschrijving)	Altezza fuori tutto (in seguito alla definizione)	Altura máxima (según definición)
Hauteur accès principal	Height of the larger garage door	Hoogte grootste garage toegangsdeur	Altezza accesso principale	Altura acceso principal
Largeur accès principal	Width of the larger garage door	Breedte grootste garage toegangsdeur	Larghezza accesso principale	Longitud acceso principal
Hauteur accès opposé	Height of the smaller garage door	Hoogte kleinste garage toegangsdeur	Altezza accesso opposto	Altura acceso opuesto
Largeur accès opposé	Width of the smaller garage door	Breedte kleinste garage toegangsdeur	Larghezza accesso opposto	Longitud acceso opuesto
Accès arrière véhicule (LxH)	Vehicle rear access (LxH)	Toegang achterkant voertuig (LxH)	Accesso alla parte posteriore del veicolo (LxH)	Acceso posterior vehículo (LxA)

CONSTRUCTION	CONSTRUCTION	CONSTRUCTIE	COSTRUZIONE	CONSTRUCCIÓN
Construction ITINEO LIFE	ITINEO LIFE construction	Constructie ITINEO LIFE	Costruzione ITINEO LIFE	Construcción ITINEO LIFE
Panneaux de façade en polyester	Polyester front panels	Cabineopbouw in polyester	Pannelli facciata in poliester	Paneles externos de poliéster
Toit protection polyester	100% Polyester protection roof	Beschermdek 100 % polyester	Protezione tetto 100% poliester	Protección del techo 100 % poliéster
Dessous plancher polyester	Polyester underfloor	Onderzijde vloer in polyester	Pavimentazione in poliester	Bajo suelo de poliéster
Éléments de structures polyuréthane fibré	Fibre-reinforced polyurethane structural components	Constructiedelen in polyurethaanvezel	Elementi delle struttura in fibra di poliuretano	Elementos de estructura de poliuretano
Isolation Styrofoam (toit, paroi, plancher)	Styrofoam insulation (roof, wall and floor)	Isolatie Styrofoam (dak, muur, vloer)	Isolamento Styrofoam (tetto, parete, pavimento)	Aislamiento Styrofoam (techo, pared, suelo)
Soute avec bac décaissé polyester	Storage area with lowered polyester floor	Garagevloer in polyester	Vassoio vano in poliester	Garaje con compartimento poliéster

KG	FC650	MB700	JB700	SB700	SLB700	MB740	MC740	JC740	SB740	TC740
	6,55	6,99	6,99	6,99	6,99	7,43	7,43	7,43	7,43	7,43
	2,35	2,35	2,35	2,35	2,35	2,35	2,35	2,35	2,35	2,35
	2,94	2,94	2,94	2,94	2,94	2,94	2,94	2,94	2,94	2,94
	4*	4*	4*	6*	5*	4*	4*	4*	5*	4*
	5	5	5	7	7	5	5	5	8	5
	4	4	4	6	5	4	4	4	5	4
	FIAT	FIAT	FIAT	FIAT	FIAT	FIAT	FIAT	FIAT	FIAT	FIAT
	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch	2,3 L - 130 ch
	8	8	8	8	8	8	8	8	8	8
	Euro 6	Euro 6	Euro 6	Euro 6	Euro 6	Euro 6	Euro 6	Euro 6	Euro 6	Euro 6
	3800	3800	3800	3800	3800	4035	4035	4035	4035	4035
	1980	1980	1980	1980	1980	1980	1980	1980	1980	1980
	3500	3500	3500	3500	3500	3500	3500	3500	3500	3500
	5500	5500 (1)	5500 (1)	/ (**)	5500 (1)	5500 (1)	5500 (1)	5500 (1)	/ (**)	5500 (1)
	3074	3055	3010	2970	3010	3050	3050	3065	3050	3050
	426	445	490	530	490	450	450	435	450	450
		150x190				150x190	160x195			140x217
				2x(73x217)	2x(80x195)					2x(81x217)
			80x195 + 80x190					2x(80x197)		
	130/100x200	60x200 (c)	60x200 (c)	135x200	70x185 + 60x200 (c)	60x200 (c)	90x200 (c)	90x200 (c)	130x200 + 52x200 (c)	90x200 (c)
			O (190x217)					O (197x217)		
	140x190	140x190	140x190	140x190	140x190	140x190	140x190	140x190	140x190	140x190
	775	1100	1070	730	2040	1100	1100	1070	830	1400
	2170	2170	2170	2170	945	2170	2170	2170	2170	2170
	2250/1200	850 (O : 850/1150)	1200	520/1260	1380/360	850 (O : 850/1150)	850 (O : 850/1150)	1250	775/1550	1250
	1750	1100	1100	1100	1350	1100	1100	1100	1100	1100
	600	875	875	600	875	875	875	875	600	875
	550	550	550	O (550)	-	550	550	550	O (550)	550
	600	600	600	O (600)	-	600	600	600	O (600)	600
	850x600	-	-	-	-	-	-	-	-	-
	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•
	•	•	•	-	•	•	•	•	•	•

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES ITINEO 2019

TECHNICAL DETAILS • TECHNISCHE GEVEGENS • NOTAS TECNICAS • DATI TECNICI

CARROSSERIE ET OUVRANTS	BODYWORK AND OPENINGS	CARROSSERIE EN OPENINGEN	CARROZZERIA, PORTE E FINESTRE	CARROCERIA Y VENTILACIÓN
Verrouillage centralisé des portes cellule et cabine	Central locking on cab and living area doors	Centrale vergrendeling van de cabineuren en cel	Chiusura centralizzata delle porte cabina e cellula	Cierre centralizado de puertas de cabina y célula
Eclairage extérieur au-dessus porte cellule	External lighting above the living area door	Buitenverlichting boven deur woongedeelte	Luce esterna sopra la porta cellula	Luz exterior sobre puerta célula
Lanterneaux transparents avec moustiquaire et occultation	Transparent skylights with fly-screen & privacy curtain	Transparant dakraam met hor en verduistering	Oblò traslucidi con zanzariera e oscurante	Claraboyas transparentes con mosquitera y ocultación
Baies double vitrage avec cadre polyuréthane et combiné « store moustiquaire »	Double glazed windows with polyurethane frame and blind/flyscreen combination	Ruiten met dubbele beglazing met polyurethaanframe en «insectengordijn»	Finestre a doppio vetro con telaio in poliuretano e combinato «tenda zanzariera»	Ventanas de doble acristalamiento con marco de poliuretano y «mosquitera» combinada
Moustiquaire porte cellule	Flyscreen door	Hordeur	Porta zanzariera	Mosquitera de puerta celula
Porte cellule confort avec baie + 2 points de fermeture + poubelle intégrée + verrouillage avec télécommande	Comfort cab door with bay + 2 locking points + integrated wastebin	Deur comfortruimte met opening + 2 sluitpunten + ingewerkte vuilnisbak	Porta cellula confort con baia + 2 punti di chiusura + cestino rifiuti integrato	Puerta de entrada confort con ventana + 2 puntos de cierre + cubo de basura integrado
Lanterneau lit cabine	Skylight - Cab bed	Dakraam boven hefbed	Oblò letto cabina	Claraboya cama de cabina
Porte accès opposée soute (implantation « SB »)	Access door opposite cargo («SB» layout)	Toegangsdeur tegenover laadruim («SB»-inplanting)	Porta di accesso opposta (impostazione «SB»)	Puerta de acceso opuesta al garaje (distribucion «SB»)
Marchepied électrique	Electric step	Elektrische trede Elektrische trede	Gradino elettrico	Escalón eléctrico
Marchepied extractible manuel	Manually retractable door steps	Handbediende uitschuifbare treeplank	Gradino manuale	Escalarilla manual extraible
Tiroir de rangement extérieur coulissant (volume = 45 L et charge maxi = 25 kg)	Exterior sliding storage drawer (volume 45L, max weight 25kg)	Opberglade langs de buitenkant (volume = 45 l en maximaal gewicht = 25 kg)	Cassetiera esterna scorrevole (volume = 45 l e carico massimo 25 kg)	Cajón de almacenamiento externo corredizo (volumen = 45L y carga máx. = 25 kg)
CHAUFFAGE	HEATING	VERWARMING	RISCALDAMENTO	CALEFACCIÓN
Combiné chauffage-chauffe eau TRUMA Combi C4	TRUMA COMBI C4 combined water-air heating unit	TRUMA Combi C4 kachel-boiler	Combinato riscaldamento-acqua calda TRUMATIC COMBI C4	Combinado calefactor-calentador TRUMA COMBI C4
Combiné chauffage-chauffe eau TRUMA Combi C6	TRUMA COMBI C6 combined water-air heating unit	TRUMA Combi C6 kachel-boiler	Combinato riscaldamento-acqua calda TRUMATIC COMBI C6	Combinado calefactor-calentador TRUMA COMBI C6
Combiné chauffage-chauffe eau TRUMA Combi 6 EH (gaz + électrique) avec commande de chauffage CP PLUS & iNet	TRUMA Combi 6 EH (gas and electricity) hot water/heating combo with CP PLUS heating control panel and iNet	Combinatie verwarming-waterverwarmer TRUMA Combi 6 EH (gas + elektrisch) met verwarmingsbediening CP PLUS & iNet	Combinato riscaldamento-scaldabagno TRUMA Combi 6 EH (gas + elettrico) con comando riscaldamento CP PLUS & iNet	Combinación de calefacción-caldera de agua TRUMA Combi 6 EH (gas + eléctrica) con control de calefacción CP PLUS & iNet
Trappe accès maintenance Combiné chauffage-chauffe eau	Heater maintenance access door	Toegangsluik t.b.v. Truma-Combi onderhoud	Botola di accesso stufa - boiler per manutenzione	Trampilla de acceso para mantenimiento combinado calefactor-calentador
Plancher cellule chauffant 230V	230V underfloor heating in living area	Vloerverwarming salon 230V	Piano lollula riscaldamento 230V	Suelo radiante habitáculo 230V
Réservoir d'eaux usées isolé et chauffé	Insulated, heated waste water tank	Geïsoleerde en verwarmde afvalwatertank	Serbatoio acque grigie isolato e riscaldato	Depósito de aguas sucias aislado y calefactado
AMBIANCE	STYLE	SFEER	AMBIENTE	AMBIENTE
Ambiance tissu/TEP* : PEPPER	Fabric/TEP* upholstery style: PEPPER	Sfeer stof/TEP* : PEPPER	Ambiente tessuto/TEP* : PEPPER	Ambiente tejido/TEP* : PEPPER
Ambiance tissu/TEP* : NATURAL	Fabric/TEP* upholstery style: NATURAL	Sfeer stof/TEP* : NATURAL	Ambiente tessuto/TEP* : NATURAL	Ambiente tejido/TEP* : NATURAL
Ambiance sellerie BORA	Upholstery style: BORA	Sfeer stof BORA	Ambiente selleria BORA	Tapicería estilo BORA
Eclairage intérieur cellule	Living area interior lighting	Binnenverlichting woonruimte	Illuminazione interno cellula	Luz interior de la célula
Eclairage d'ambiance salon/cuisine/chambre	3-point safety belt(s) in living space	Sfeerverlichting salon/keuken/slaapkamer	Illuminazione d'ambiente salotto/cucina/camera	Illuminación ambiente en salón/cocina/dormitorio
Voilage sur baie	Bay window net curtain	Vitrage op de ruiten	Tendaggio sulla finestra	Visillo en la ventana
SALON	LIVING ROOM	SALON	SALOTTO	SALÓN
Rideau occultant tour de cabine	Privacy curtain around cab	Verduisteringsgordijn cabine ramen	Oscurante per tutta la cabina	Cortina separadora de cabina
Séparation espace jour/nuit	Night/day living space separating door	Scheidingsdeur leef-/slaapruimte	Porta di separazione spazio giorno/notte	Puerta de separación espacio día/noche
Double séparation espace jour/nuit	Dual day/night diving partition	Dubbele scheidingswand dag-/nachtruimte	Doppia tenda divisoria spazio giorno/notte	Doble mampara de separación de espacios día/noche
Ceintures de sécurité 3 points avec enrouleurs en cellule	3-point safety belt(s) in living space	3-punts veiligheids gordels in zitgroep	Cinture di sicurezza a3 punti con avvolgitore nella cellula	Cinturones de seguridad de tres puntos en habitáculo
Kit moquette cabine + cellule	Carpet kit living area and cab	Vloerbedekking in salon en cabine	Kit moquette cabina + cellula	Moqueta cabina + celula
5 <sup>ème</sup> place carte grise + pied de table télescopique	5th seat (vehicle certificate) available + telescopic table leg	5e gehomolo geerde plaats + uitschuifbare tafelpoot	5° posto carta di circolazione + gamba del tavolo telescopica	5ª plaza en el permiso de circulación + pata de mesa telescópica
Pied de table télescopique	Telescopic table leg	Uitschuifbare tafelpoot	Gamba del tavolo telescopica	Pie de mesa telescópico
Table portefeuille	Folding table	Klapptisch	Tavolo a portafoglio	Mesa plegable
Emplacement TV avec pré-câblage 12 V-coaxial avec support escamotable	TV space with pre-wired 12V coaxial cable with retractable mount	Plaats voor TV met 12 V coaxiale voorbekabeling en wegklapbare steun	Spazio dedicato alla TV con pre-cavo 12V coassiale con supporto a scomparsa	Emplazamiento TV con precableado 12 V-coaxial con soporte retráctil

KG	FC650	MB700	JB700	SB700	SLB700	MB740	MC740	JC740	SB740	TC740
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
5	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
5	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
5	-	-	-	○	-	-	-	-	○	-
10	○	○	○	-	○	○	○	○	○	○
	-	-	-	●	-	-	-	-	-	-
18	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
	●	●	●	●	●	● FR	● FR	● FR	● FR	● FR
	○	○	○	○	○	○ FR / ● EXP	○ FR / ● EXP	○ FR / ● EXP	○ FR / ● EXP	○ FR / ● EXP
1	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
7	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
15	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED
	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	-	●	●	●	●	-	-	●	-	-
	-	-	-	-	-	●	●	-	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
11	○	○	○	○	○	○	○	○	○	○
4	-	○	○	-	-	○	-	-	-	-
3	●	○	○	●	○	○	○	○	○	○
1	●	○	○	○	○	○	●	●	○	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES ITINEO 2019

TECHNICAL DETAILS • TECHNISCHE GEGEVENS • NOTAS TÉCNICAS • DATI TECNICI

CUISINE	KITCHEN	KEUKEN	CUCINA	COCINA
Evier inox gaufré avec couvercle verre noir brillant	Stainless steel sink with bright black glass cover	Wasbak in gewafd rvs met glazen deksel in glanzend zwart	Lavello in acciaio inox con graffato nero lucido coperto in vetro	Fregadero de acero inoxidable con tapa en cristal negro brillante
Plan de cuisson inox gaufré 3 feux avec couvercle verre et allumage piezo	Stainless steel 3 burners hob with glass cover and piezo ignition	3-pits kooktoestel, RVS met piezo ontsteking en glazen afdekplaat	Piano cottura inox goffrato 3 fuochi con coperchio in vetro con accensione piezo	Cocina de acero inoxidable 3 fuegos con cubierta de vidrio y ignición piezo
Plan de travail revêtu stratifié mat	Matte laminated worktop	Mat gelaagd werkblad	Piano di lavoro rivestito in laminato opaco	Encimera revestida de estratificado mate
Eclairage sous le plan de travail	Lighting under the worktop	Verlichting onder het werkblad	Illuminazione sotto il piano di lavoro	Iluminación bajo la encimera
Rangement sous bloc cuisine avec casseroles	Pan storage in the kitchen	Keukenblok met lade's	Stivaggi stoviglie sotto il piano cottura in cucina	Armario bajo la cocina con cacerolero
Combiné porte-épices / porte essuie-tout	Combination spice rack and kitchen towel holder	Kruidenrek / keukenrolhouder	Spazi combinati per spezie / porta rotolo asciugamani	Combinado especiero/portarrollos de cocina
Réfrigérateur avec sélection automatique d'énergie et compartiment conservateur (en litres)	Refrigerator with automatic energy selection and chiller compartment (in litres)	Koelkast met automatische energiekeuzen en bewaarcompartiment (in liter)	Frigorifero con selezione automatica dell'energia e freezer (in litri)	Frigorífico con selección automática de energía y compartimento conservador (en litros)
Obturbateurs grilles du réfrigérateur (pour utilisation hivernale)	Fridge grill covers (for winter use)	Afdekkappen koelkastrasters tbv gebruik in de winter	Coprigriglia del frigorifero (per utilizzo invernale)	Obturadores rejilla del frigorífico (para uso en invierno)
Four (contenance suivant modèle)	Oven (capacity depending on model)	Oven (capaciteit afhankelijk van het model)	Four (capacità a seconda del modello)	Horno (capacidad según modelo)
SALLE D'EAU	BATHROOM	BADKAMER	BAGNO	CUARTO DE BAÑO
Cabinet de toilette avec douche séparée	Bathroom with separated shower	Badkamer met aparte doucheruimte	Bagno interamente attrezzato con doccia separata	Aseo separado del cuarto de baño con ducha
Accessoires salle d'eau en finition chromée	Chromium-plated bathroom accessories	Verchroomd badkamer garnituur	Accessori bagno finitura cromata	Accesorios de baño con acabado cromado
WC cuve céramique à cassette extractible (19 litres) avec poignée télescopique et roulettes	Ceramic cistern camping toilet with removable tank (19 litres), telescopic handle and castors	Keramisch toilet met uittrekbare cassette (19) met telescopische greep en wieltjes	WC vasca ceramica con cassetta estraibile (19 litri) dotato di maniglia telescopica e ruote	WC con taza de cerámica y tanque extraíble (19 litros), asa telescópica y ruedas
CHAMBRE	BEDROOM	SLAAPRUIMTE	CAMERA	DORMITORIO
Lit permanent avec sommier à cadre aluminium avec lattes et matelas mousse BULTEX® à haute résilience	Permanent bed with aluminium base frame and slats, with highly durable BULTEX® foam mattress	Vast bed met lattenbodem met aluminium kader en veerkrachtige BULTEX®-matras	Letto fisso con telaio in alluminio e doghe, con materasso in schiuma BULTEX® ad alta resilienza	Cama fija con somier con marco de aluminio, láminas y colchón de espuma BULTEX® de alta resiliencia
Lit permanent réglable en hauteur (≈ 30 cm) assisté par vérins électriques	Permanent electrically height-adjustable bed (≈ 30 cm)	Permanent bed verstelbaar in de hoogte (≈ 30 cm) met elektrische vijzels	Letto fisso regolabile in altezza (≈ 30 cm) con comandi elettrici	Cama fija regulable en altura (≈ 30 cm) asistida con elevadores eléctricos
Tiroir de rangement en façade de lit (incompatible avec lit réglable en hauteur)	Storage drawer at the foot of bed (not compatible with adjustable-height bed)	Opberglade aan de voorkant van het bed (niet compatibel met in de hoogte regelbaar bed)	Cassetto contenitore sul fronte del letto (non compatibile con letto regolabile in altezza)	Cajón de almacenamiento a los pies de la cama (incompatible con la cama ajustable en altura)
Emplacement TV, avec pré-câblage 12V - coaxial - HDMI	TV space with pre-wired 12V - coaxial cable - HDMI	TV-plaats met reeds voorziene bekabeling 12V - coaxial - HDMI	Vano TV, con precablaggio 12V - coaxial - HDMI	Soporte para TV, con preinstalación 12V - coaxial - HDMI
ENERGIE CONFORT	ENERGY & COMFORT	ENERGIE CONFORT	ENERGIA CONFORT	ENERGÍA CONFORT
Batterie auxiliaire semi-stationnaire avec coupleur et séparateur	Semi-stationary auxiliary battery with coupler and separator	Semi-tractie accu	Batteria ausiliare semistazionaria con combinatore e separatore	Batería auxiliar semiestacionaria con acoplador y separador
Transformateur - chargeur à découpage	Cutting transformer - charger	Acculader leef en startaccu	Trasformatore - Caricatore con sezionatore	Transformador - cargador conmutador
Disjoncteur Magnéto-thermique différentiel 30mA	Magneto-thermal circuit breaker 30 mA differential	Aardlekschakelaar	Interruttore di sicurezza magnetotermico differenziale 30mA	Disyuntor termomagnético diferencial 30mA
Tableau de fusibles centralisé avec sorties « accessoires » protégées	Centralised fuse box with protected "accessories" outlets	Centrale zekeringkast	Quadro dei fusibili centralizzati con uscite "accessori" protette	Cuadro eléctrico centralizado con salidas "accesorias" protegidas
Tableau de contrôle	Control panel	Controlepaneel	Quadro di controllo	Panel de control
Prise extérieure 230V - Prises intérieures 230V	External 230V connection - internal 230V sockets	CEE buitenaansluiting 230V - Binnenstopcontacten 230V	Presa esterna 230V - Prese interne 230V	Toma externa 230V - Tomas internas 230V
Pré-équipement 3 <sup>ème</sup> batterie	Space for 3rd battery	Ruimte tbv extra accu	Sede 3a batteria	Emplazamiento 3ª batería
Inverseur automatique TRUMA, permet de rouler avec le chauffage gaz (système anticrash)	Truma automatic inverter, enabling you to travel with the heating on (crash protection system)	Automatische omschakelaar TRUMA, maakt het mogelijk om met de gasverwarming te rijden (anticrashsysteem)	Invertitore automatico TRUMA, per disporre del riscaldamento a gas durante il viaggio (sistema anticollisione)	Inversor automático TRUMA, permite circular con la calefacción de gas (sistema anticrash)
Eclairage extérieur auvent	External light	Buitenverlichting	Luce esterna	Iluminación exterior tejadillo
Fonction « coming home » avec éclairage automatique de la lampe d'auvent	"Coming home" mode with automatic awning light	Functie « coming home » met luifel lamp die automatisch oplicht	Funzione "coming home" con accensione automatica della lampada della tettoia	Función «coming-home» con iluminación automática de la lámpara del toldo
EAU	WATER	WATER	ACQUA	AGUA
Réservoir d'eau propre (litres)	Freshwater tank (litres)	Reservoir schoon water (liter)	Serbatoio acque chiare (litri)	Tanque de aguas limpias (litros)
Réservoir d'eaux usées (litres)	Waste water tank (litres)	Reservoir afvalwater (liter)	Serbatoio acque grigie (litri)	Tanque de aguas usadas (litros)
Pompe à eau électrique	Electric water pump	Elektrische waterpomp	Pompa dell'acqua elettrica	Bomba de agua eléctrica
Jauge de contrôle pour réservoirs eau propre et eaux usées	Control dipstick for clean/waster water tank	Niveau meter tbv schoon/vuilwatertank	Calibro di controllo per livello serbatoio acque chiare e usate	Calibre de control para tanques de aguas limpias/usadas

KG	FC650	MB700	JB700	SB700	SLB700	MB740	MC740	JC740	SB740	TC740
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	142	142	142	150	142	150	150	150	150	150
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
15	O	O	-	O	-	O	O	O	O	O
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	-	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	-	O FR / ● EXP	-	-	-	O FR / ● EXP	O FR / ● EXP	-	-	-
	-	●	-	-	-	●	-	-	-	-
	-	●	-	-	-	●	●	-	-	-
	100 Ah	100 Ah	100 Ah	100 Ah	100 Ah	100 Ah	100 Ah	100 Ah	100 Ah	100 Ah
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED	LED
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	85	20/120 (b)	20/120 (b)	20/120 (b)	20/120 (b)	20/120 (b)	20/120 (b)	20/120 (b)	20/120 (b)	20/110 (b)
	120	120	120	120	120	120	120	120	120	120
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES ITINEO 2019

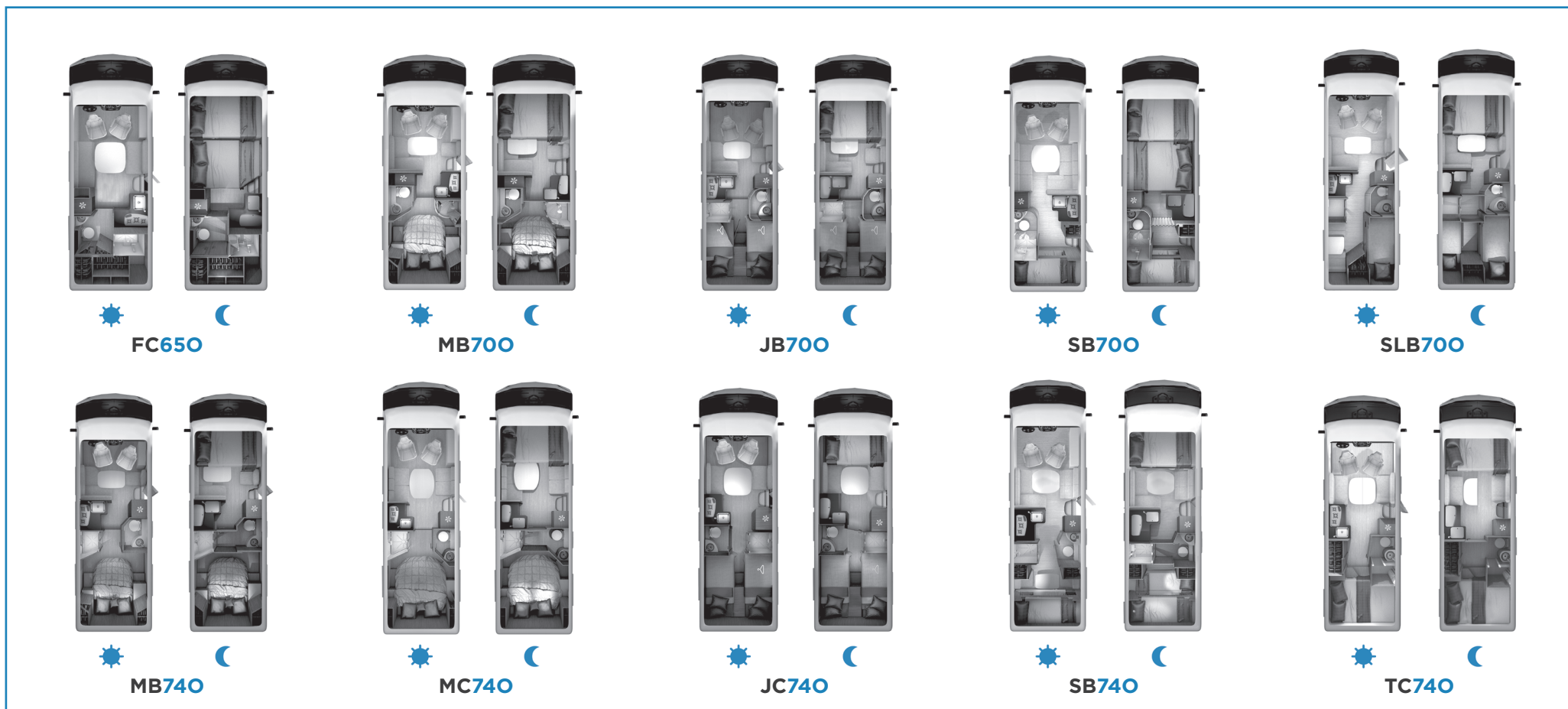
TECHNICAL DETAILS • TECHNISCHE GEGEVENS • NOTAS TECNICAS • DATI TECNICI

EQUIPEMENTS DU PORTEUR	CARRIER EQUIPMENT	UITRUSTINGEN VAN HET ONDERSTEL	EQUIPAGGIAMENTI DELLO CHÂSSIS	EQUIPAMIENTOS DEL CHASIS
Airbag conducteur	Driver Air-bag	Airbag bestuurderszijde	Air-bag conducente	Airbag conductor
Airbag passager	Passenger airbag	Airbag bijrijderszijde	Airbag passeggero	Airbag pasajero
Direction assistée	Power steering	Stuurbekrachting	Servosterzo	Dirección asistida
Freinage ABS	ABS brakes	ABS	Sistema ABS	Frenos ABS
Eclairage de jour LED	LED day lighting	Leddagrijlichten	Illuminazione bagagliaio	Luces leds diurnas
Régulateur/limiteur de vitesse	Cruise control	Snelheidsregelaar/-begrenzer	Regolatore/limitatore di velocità	Regulador/limitador de velocidad
Rétroviseurs extérieurs électriques type BUS	Coach-style electric outside rearview mirrors	Elektrische buitenspiegels type BUS	Specchi retrovisori esterni elettrici discendenti tipo BUS	Retrovisores exteriores eléctricos plegables de tipo BUS
Dégivrage rétroviseurs extérieurs	Electric defrosting on side mirror	Elektrische bedienbare en verwarmde buitenspiegels	Sbrinamento elettrico retrovisore esterno	Retrovisores exteriores electricos con desempañamiento
Kit de réparation de roue	Wheel repair kit	Bandreparatiekit	Kit riparazione pneumatici	Kit de cambio de ruedas
Enjoliveurs de roues	Hubcap	Wieldoppen	Copricerchi	Tapacubos
ESP avec Traction +, ESC, Hill Descent Control	ESP with "traction+", ESC, Hill Descent Control	ESP met "tractie+", ESC, Hill Descent Control	ESP con « trazione+ », ESC, Hill Descent Control	ESP con «tracción+», ESC, Hill Descent Control
Boîte de vitesse robotisée Comfort Matic	Gearbox (Comfort Matic FIAT)	Automatische versnellingsbak Comfort Matic FIAT	FIAT Comfort Matic	Cambio de marchas automático Comfort Matic FIAT
Alternateur renforcé 200 Amp	Heavy duty 200 amp Alternator	Robuuste generator 200 A	Alternatore rinforzato 200 Amp	Alternador reforzado 200 Amp
Jantes FIAT « black » en alliage léger 16" (+ 5 cm de hauteur véhicule)	FIAT 16" lightweight "black" alloy rims (vehicle height +5cm depending on basic chassis)	FIAT-velgen "black" in lichtmetaal 16" (+ 5cm voertuighoogte afhankelijk van het basischassis)	Ruote FIAT « black » in lega leggera 16" (+ 5cm di altezza del veicolo in secondo il telaio di base)	Llantas FIAT «black» de aleación ligera 16" (+ 5cm de altura de vehículo según chasis básico)
Jantes FIAT « grey » en alliage léger 15"	FIAT 15" lightweight alloy rims	FIAT-velgen in lichtmetaal 15"	Ruote FIAT in lega leggera 15"	Llantas FIAT de aleación ligera 15"
Châssis 35L : possibilité PTAC 3650 kg (= poids lourds)	35L chassis = Possible GVW 3650 kg (= heavy goods)	Chassis 35L = mogelijkheid TMTG 3650 kg (= vrachtwagen)	Telaio 35L = Possibilità PTAC 3650 kg (= peso lordo)	Chasis 35 L = Posibilidad PTAC 3650 kg (=peso pesado)
Châssis HEAVY : PTAC 4,4 T en 150 ch et 177 ch	HEAVY Chassis: GVW 4.4T, 150hp and 177hp	Chassis HEAVY: MTG 4,4 T bij 150 en 177 pk	Telaio HEAVY: PTAC 4,4T in 150ch e 177ch	Chasis HEAVY: PTAC 4,4T en 150ch y 177ch
Motorisation 2.3 litres 150 ch (poids du 150 ch / 130 ch)	Motorisation 2.3L 150BHP (weight for 150 hp/130 hp)	Motorisering 2,3 L 150 PK (gewicht van 150 pk / 130 pk)	Motorizzazione 2,3 L 150 CV (peso del 150 ch / 130 ch)	Motor 2,3 l y 150 CV (peso del 150 CV / 130 CV)
Motorisation 2.3 litres 177 ch (poids du 177 ch / 150 ch)	Motorisation 2.3L 177BHP (weight for 177 hp/150 hp)	Motorisering 2,3 L 177 PK (gewicht van 177 pk / 150 pk)	Motorizzazione 2,3 L 177 CV (peso del 177 ch / 150 ch)	Motor 2,3 l y 177 CV (peso del 177 CV / 150 CV)
Feux anti-brouillard avant	Front fog lamps	Mistlampen voorzijde	Fendinebbia Avant	Luces antiniebla delanteras
Attelage (4) (masse option+/-5kg)	Towbar (4) (masse option+/-5kg)	Trekhaak (4) (gewicht optie +/-5kg)	Attacco (4) (massa opzionale+/-5kg)	Eganche (4) (masa en opción +/- 5 kg)
Porte moto (4) (masse option+/-5kg)	Motorcycle rack (4) (masse option+/-5kg)	Motordrager (4) (gewicht optie +/-5kg)	Porta moto (4) (massa opzionale+/-5kg)	Porta motos (4) (masa en opción +/- 5 kg)
Attelage + porte moto (4) (masse option+/-5kg)	Towbar + motorcycle rack (4) (masse option+/-5kg)	Trekhaak + Motordrager (4) (gewicht optie +/-5kg)	Gancio + porta moto (4) (massa opzionale+/-5kg)	Eganche + portamotos (4) (masa en opción +/- 5 kg)
Vérins de stabilisation (arrière)	Stabilising jacks (rear)	Stabilisatievijzels (achteraan)	Pulsanti di stabilizzazione (dietro)	Muelles hidráulicos estabilizadores (traseros)

EQUIPEMENTS DE LA CABINE	CAB EQUIPMENT	UITRUSTINGEN VAN DE CABINE	EQUIPAGGIAMENTI DELLA CABINA	EQUIPAMIENTOS DE LA CABINA
Lit cabine avec sommier à lattes, escamotable assisté par vérins	Cab bed with slat bed-frame and jack-assisted retraction	Opklapbaar cabinebed met lattenbodem, ondersteund door gas-cilinders	Letto cabina con rete a doghe, a scomparsa assistita da martinetti	Cama de cabina con somier de laminas, plegable con elevador
Sièges cabine avec ceinture embarquée	Swivelling height adjustable cab seats with integrated seat belt	Cabinestoelen met geïntegreerde veiligheidsgordels	Sedili cabina con cintura di sicurezza	Asientos de cabina con cinturones integrados
Sièges cabine « CAPTAIN CHAIR » réglables en hauteur, pivotants avec accoudoirs réglables	«CAPTAIN CHAIR», adjustable height, revolving, adjustable armrests	In hoogte verstelbare en kantelbare cabinestoelen «CAPTAIN CHAIR» met verstelbare armlenningen	Sedili cabina "CAPTAIN CHAIR" regolabili in altezza, girevoli con braccioli regolabili	Asientos de cabina "CAPTAIN CHAIR" con altura ajustable, giratorios con apoyabrazos ajustables
Housses de sièges cabine ambiance cellule	Cab seats in the same fabric as in the living area	Stoelhoezen cabine in gelijke bekleding als de leefruimte	Fodere sedili cabina coordinato con tessuti cellula	Fundas de asientos en ambiente celula
Climatisation cabine manuelle	Manual cab air conditioning	Manuele airco cabine	Climatizzazione manuale cabina	Climatización manual en cabina
Climatisation cabine automatique	Automatic air-con in living space	Automatische airco cabine	Climatizzazione automatica delle cabine	Aire acondicionado automático cabina
Porte cabine avec lève-vitre électrique	Electric window on Cabin door	Cabineportier met elektrische raambediening	Porta cabina con alzacristallo elettrico	Puerta de cabina con elevaluñas eléctrico
Verrouillage centralisé des portes cabine	Central locking on cab and living area doors	Centrale vergrendeling van de cabinedeuren en cel	Chiusura centralizzata delle porte cabina e cellula	Cierre centralizado de puertas de cabina y célula
Vitrages cabine et pare brise teintés standard automobile	Tinted living-space windows and windshield as standard	Ruiten cabine en voorruit getint standaardwagen	Vetri della cabina e parabrezza standard in tinta	Lunas de cabina y parabrisas tintadas estándar automóvil
Caméra de recul (avec son et vision nocturne) + Autoradio multimedia 2DIN DIVX MP3 avec intégration écran caméra	Reversing camera (with sound & night vision) + Double-DIN DIVX MP3 multimedia car radio with camera screen integration	Achteruitrijcamera (met geluid en nachtzicht) + autoradio multimedia 2 DIN DIVX MP3 met geïntegreerd beeldscherm	Telecamera per la retromarcia (con suono e visione notturna) + autoradio multimediale 2 DIN DIVX MP3 con integrazione dello schermo della telecamera	Cámara trasera (con sonido y visión nocturna) + autorradio multimedia 2 DIN DIVX MP3 con integración pantalla cámara
Caméra de recul (avec son et vision nocturne) + écran 7" couleur sur tableau de bord	Reversing camera (with sound & night vision) + 7" colour screen on dashboard	Achteruitrijcamera (met geluid en nachtzicht) + 7 inch kleurenscherm op het dashboard	Telecamera per la retromarcia (con suono e visione notturna) + schermo 7" a colori sul cruscotto	Cámara trasera (con sonido y visión nocturna) + pantalla 7" color en el salpicadero
Baies cabine double vitrage	Double glazed cabin bays	Geïsoleerde cabineramen (dubbelglas)	Cabine a doppio vetro	Lunas cabina doble acristalamiento
Volets extérieurs isothermes cabine	Insulating external cab blinds	Isotherme buitenluiken cabine	Oscuranti termici cabina	Contraventanas exteriores isotérmicas en cabina
Stores d'occultation cabine plissés aluminisés	Aluminised folding cab blinds	Gealuminiseerde verduisteringsgordijnen met plooiën voor de cabine	Tende di occultazione cabina plissettate e alluminate	Estores de cabina plegados con cobertura de aluminio
Volets ventouses isothermes intérieur cabine	Suction-grip, heat-insulating internal cab blinds	Isolatie set (te bevestigen met zuignappen) binnenzijde cabineramen	Tende isothermiche interne cabina con ventosa	Contraventanas ventosa isotérmicas interiores habitáculo



KG	FC650	MB700	JB700	SB700	SLB700	MB740	MC740	JC740	SB740	TC740
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
2	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
15	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
12	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
40	-	O	O	O	O	O	O	O	O	O
20	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
1	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
70	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
85	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
110	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
5	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
1	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
	●	●	●	●	●	●	●	●	●	●
4	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
	P	P	P	P	P	P	P	P	P	P
10	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
5	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
7	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O
1	O	O	O	O	O	O	O	O	O	O



**FR** Quand vous commandez un ITINEO, le poids à vide incorpore le poids des équipements de série. Le poids à vide des camping-cars, déterminé en conformité avec la législation en vigueur, comprend le poids du véhicule en ordre de marche avec un chauffeur (75 kg), la bouteille de gaz, les réserves d'eau propre et de carburant remplies à 90% de leur capacité, avec une tolérance de +/- 5% (L'ensemble des véhicules fabriqués est conformément homologué au règlement 1330/2012). Attention, il appartient à l'utilisateur d'adapter son chargement et le nombre des passagers embarqués en fonction de la charge utile du véhicule et du poids des équipements complémentaires qu'il a installés ou fait installer.

**UK** When purchasing an ITINEO, the unladen weight includes the weight of the vehicle's standard equipment. The unladen weight of camping-cars is determined in compliance with the laws currently in force and includes the vehicle in working order, the driver (75kg), the gas bottle, fresh water (depending on model: 50 l) and fuel tanks up to 90 % of their capacity with a tolerance of +/-5 % (All of our vehicles are certified in accordance with Regulation 1330/2012.). It is therefore the responsibility of the user to adjust the load and the number of passengers on board according to the permissible GVW, the payload and the weight of any additional equipment he installed or has had installed in the vehicle.

**NL** Bij uw bestelling van een ITINEO omvat het leeggewicht het gewicht van de standaard uitrusting. Het leeggewicht van campers, bepaald in overeenstemming met de geldende wetgeving, omvat het gewicht van het voertuig dat in staat is om te rijden met de chauffeur (75 kg), de gasfles, schoon water (afhankelijk van het model: 50 l) en brandstof die voor 90 % van hun capaciteit zijn gevuld, met een tolerantie van +/- 5 %. (Alle voertuigen die zijn gefabriceerd zijn in overeenstemming gehomologeerd met verordening 1330/2012). LET OP De gebruiker moet zelf zijn lading en het aantal passagiers aan boord aanpassen al naar gelang het toegestaan totaalgewicht inclusief lading, het nuttig laadvermogen van het voertuig en het gewicht van de door hem geïnstalleerde of laten installeren extra uitrusting aanpassen.

**IT** Quando ordinate un ITINEO, ricordatevi che nel peso a vuoto è incluso il peso degli equipaggiamenti di serie. Il peso a vuoto dei autocaravan, determinato in conformità con la normativa vigente, comprende il peso del veicolo in ordine di marcia con l'autista (75 kg), la bottiglia di gas, le riserve di acque chiare (a seconda dei modelli: 50 l) e di carburante piene al 90 % della loro capacità, con una tolleranza del + o - 5 % (Tutti i veicoli fabbricati sono omologati ai sensi del regolamento 1330/2012). Attenzione: ogni utilizzatore avrà cura di adeguare il carico e il numero di passeggeri trasportati in funzione del PTAC, del carico utile del veicolo e del peso degli equipaggiamenti complementari installati dall'utilizzatore stesso o da terzi.

**ES** Al pedir un ITINEO, el peso en vacío incorpora el peso de los equipos en serie. El peso en vacío de las autocaravanas, determinado en conformidad con la legislación vigente, incluye el peso del vehículo en orden de marcha con el conductor (75 kg), la botella de gas, las reservas de agua limpia (según modelo: 50 l) y de carburante llenadas al 90 % de su capacidad, con una tolerancia de +/- 5 % (Todos los vehículos fabricados están homologados conforme al reglamento 1330/2012.). Atención, le corresponde al usuario adaptar su carga y el número de pasajeros según el PTAC, la carga útil del vehículo y el peso de los equipos complementarios que haya instalado o que le hayan instalado.

# CARACTÉRISTIQUES TECHNIQUES ITINEO 2019

TECHNICAL DETAILS • TECHNISCHE GEGEVENS • NOTAS TECNICAS • DATI TECNICI

**FR** Les données et caractéristiques techniques des véhicules figurant dans le catalogue sont purement indicatives. Aussi, le constructeur et le distributeur ne sont aucunement tenus de répondre des éventuelles variations apportées, pour quelque raison que ce soit, en cours de saison.

\* : Minoration places carte grise suivant motorisation / PTAC / PTR.A.  
Indispensable pour pose attelage / accessoires (type porte moto).

\*\* : PTR.A = 5500 kg possible si minoration 1 place Carte Grise.

- (1) : Suppression PTR.A possible suivant option « 5<sup>e</sup> Place route (carte grise) » ou « motorisation »
- (2) : Cylindrée (cm<sup>3</sup>) : 2287 - Puissance administrative : 8 - Puissance maximale CE (kw) : 110 - Puissance DIN (ch) : 150 - Couple maximum (Nm) : 380 - Norme Euro 6.
- (3) : Cylindrée (cm<sup>3</sup>) : 2287 - Puissance administrative : 8 - Puissance maximale CE (kw) : 130 - Puissance DIN (ch) : 177 - Couple maximum (Nm) : 400 - Norme Euro 6.
- (4) : 2000 kg maxi sous réserve de respect PTR.A / Minoration possible place carte grise. La masse tractable maximale techniquement admissible est une donnée liée à l'homologation du véhicule complété. En fonction de l'attelage qui sera monté sur le véhicule et des valeurs spécifiques données par le fabricant de l'attelage et de la boule d'attelage, la masse maximale de la remorque que pourra tracter le véhicule pourra être inférieure. Les caractéristiques de résistance de l'attelage et de sa boule (en particulier valeurs D et S) sont gravées sur une plaque fixée sur ceux-ci. La valeur D permet de déterminer la Masse Maximale Admissible par l'attelage (MMA) avec le calcul suivant :  $MMA = (D \times T \times 1000) / [(T \times 9,81) - (1000 \times D)]$ , avec T = masse maximale du véhicule (PTAC) (en kg) et D = valeur (en kN) à lire sur l'attelage. La masse maximale de la remorque (en kg) est alors inférieure ou égale à la MMA pour une masse tractable maximale du véhicule qui peut aller jusqu'à 2000 kg.
- (a) : Hauteur +50 mm avec châssis HEAVY jantes 16"
- (b) : Le réservoir peut être rempli à une capacité de 120 litres. Cette augmentation entraîne une diminution de charge utile.
- (c) : Option couchage complémentaire suivant option pied télescopique.

La définition des châssis FIAT ITINEO est différente des définitions commerciales d'origine du constructeur du porteur. Les accessoires montés en option ne sont pas compris dans la détermination du poids du véhicule. Leur poids est donc à déduire de la charge disponible.

**UK** Technical specifications and features contained in this brochure are meant as indications. Neither the factory nor the dealers are in no way responsible for possible variations in the product during the season.

\* : Reduction possible vehicle certificate according to engine / GVW / GCV (essential for attaching trailer)/Accessories (bike carrier type).

\*\* : GCW = 5500kg possible with reduction of 1 place Registration Certificate.

- (1) : PTR.A suppression possible depending on option 5th driving place (vehicle certificate) or engine.
  - (2) : Cubic capacity (cm<sup>3</sup>) : 2287 - Maximum power (KW EEC) / : 110 - Maximum torque (Nm) / : 380 - Euro 6 standard.
  - (3) : Cubic capacity (cm<sup>3</sup>) : 2287 - Maximum Power (HP) : 8 - Maximum power (KW EEC) / : 130 - Maximum power (ch) : 177 - Maximum torque (Nm) / : 400 - Euro 6 standard.
  - (4) : Max 2000 kg subject to GCW / Permitted seating capacity can be reduced. The technically permissible maximum laden mass is specified in the certification for the completed vehicle. Depending on the trailer attached to the vehicle and the manufacturer's specifications for the trailer and fifth wheel, the maximum permissible mass of the trailer + load may be less. The strength of the trailer and fifth wheel (values D and S in particular) are shown on a plate fastened to them. Value D is used to calculate the Maximum Permissible Mass pulled by the tractor, as follows:  
 $MPM = (D \times T \times 1000) / [(T \times 9,81) - (1000 \times D)]$ , where T = max mass of vehicle (GVW) (in kg) and D = value (in kN) shown on the trailer. The maximum mass of the vehicle (in kg) is therefore less than or equal to the MPM for a maximum permissible laden weight of the vehicle which can be up to 2000kg.
  - (a) : Height +50 mm with chassis HEAVY 16" wheels.
  - (b) : The freshwater tank can be filled up to 120 liters. This increase results in a reduction of load capacity.
  - (c) : Optional additional bed depending on telescoping stand option.
- Itineo Fiat chassis is different from Fiat Original commercial FIAT / carrier. Accessories fitted as an option are not included when determining the weight of the vehicle. The weight of accessories is to be deducted from the load capacity.

**NL** Genoemde data- en technische kenmerken gelden op het moment van druk, zijn louter indicatief, en kunnen ten alle tijde gewijzigd worden door fabrikant en/of importeur. Er kunnen derhalve dan ook geen rechten aan de informatie gegeven in deze brochure worden ontleend. Wijzigingen en tyfouten voorbehouden.

\* : Mogelijke vermindering plaatsen kentekenbewijs volgens motorisering / PTAC / PTR.A (onontbeerlijk voor plaatsing koppeling) / Toebehoren (type motordrager).

\*\* : Toegestaan Totaal Rijgewicht = 5500kg mogelijk afhankelijk van de motor, met vermindering van 1 plaats op het kentekenbewijs.

- (1) : Weglating PTR.A mogelijk volgens optie 5 de zitplaats (kentekenbewijs) of motorisering.
- (2) : Cilinderinhoud (cm<sup>3</sup>) : 2287 - Maximaal vermogen : 8 - Maximaal vermogen (kw CEE) : 110 - DIN-vermogen (pk) : 150 - Maximaal koppel (Nm) : 380 - Norm Euro 6.
- (3) : Cilinderinhoud (cm<sup>3</sup>) : 2287 - Maximaal vermogen : 8 - Maximaal vermogen (kw CEE) : 130 - DIN-vermogen (pk) : 177 - Maximaal koppel (Nm) : 400 - Norm Euro 6.
- (4) : max. 2000 kg mits naleving van de toegelaten MTM / minder mogelijk kentekenbewijs. De technisch toelaatbare getrokken maximummassa is afhankelijk van de goedkeuring van het volledige voertuig. Afhankelijk van de koppeling op het voertuig en de specifieke waarden gegeven door de fabrikant van de koppeling en de trekhaak kan de maximale massa van de aanhangwagen die het voertuig mag trekken lager liggen. De weerstandskennmerken van de koppeling en de trekhaak (in het bijzonder de waarden D en S) staan gegraveerd in een plaat die hierop bevestigd is. De D-waarde bepaalt de maximaal toegelaten massa op de koppeling (MTM) met de volgende berekening:  $MTM = (D \times T \times 1000) / [(T \times 9,81) - (1000 \times D)]$  met T = MTG (in kg) en D = waarde (in kN) te vinden op de koppeling. De maximale massa van de aanhangwagen (in kg) is dus lager of gelijk aan de MTM voor een getrokken maximummassa van het voertuig die tot 2000 kg kan bedragen.
- (a) : Hoogte +50 mm met chassis HEAVY velgen 16".
- (b) : De maximale vulinhoud van het reservoir bedraagt 120 liter. Deze verhoging brengt een daling van het nuttige draagvermogen met zich.
- (c) : optie extra bed afhankelijk van de optie telescopische voet.

De definitie van het Fiat-Itineo chassis verschilt van de oorspronkelijke commerciële definitie van de constructeur van het chassis. Het optioneel gemonteerde toebehoren is niet in aanmerking genomen bij de bepaling van het gewicht van het voertuig. Het gewicht van het toebehoren moet dus van het beschikbare laadvermogen worden afgetrokken.

**IT** Dati tecnici e caratteristiche dei veicoli riportati nel catalogo sono puramente indicativi. Il costruttore e il distributore non sono pertanto responsabili di eventuali variazioni che, per qualche motivo, dovessero essere apportate nel corso della stagione.

\* : Possibile diminuzione secondo la motorizzazione indicata nel libretto / PTAC / PTR.A (indispensabile in caso di installazione traino) / Accessori (tipo porta moto).

\*\* : PTR.A = 5500kg possibili su motorizzazioni se minorazione di 1 posto Carta Grigia.

- (1) : Rimozione PTR.A possibile in seguito all'opzione 5° posto strada (libretto di circolazione) o motorizzazione.
- (2) : Cilindrata (cmc) : 2287 - Potenza amministrativa : 8 - Potenza massima (Kw CEE) : 110 - Potenza DIN (C.V.) : 150 - Coppia massima (Nm) : 380 - Normativa Euro 6.
- (3) : Cilindrata (cmc) : 2287 - Potenza amministrativa : 8 - Potenza massima (Kw CEE) : 130 - Potenza DIN (C.V.) : 177 - Coppia massima (Nm) : 400 - Normativa Euro 6.
- (4) : 2000 kg al massimo in base al PTR.A / il limite inferiore sulla carta di circolazione. La massa massima trattabile tecnicamente ammissibile è un dato legato all'omologazione del veicolo completo. In funzione del gancio a traino da montare sul veicolo e dei valori specifici forniti dal produttore del gancio a traino e dell'attacco del gancio, la massa massima del rimorchio che potrà trainare il veicolo potrà essere inferiore. Le caratteristiche di resistenza del traino e dell'attacco del gancio (in particolare i valori D e S) sono incise su una targhetta fissata su di essi. Il valore D permette di determinare la Massa Massima Ammissibile dal gancio a traino (MMA) con il calcolo seguente:  $MMA = (D \times T \times 1000) / [(T \times 9,81) - (1000 \times D)]$ , con T = massa massima del veicolo (PTAC) (in kg) e D = valore (in kg) da leggere sul gancio a traino. La massa massima del rimorchio (in kg) è quindi inferiore o uguale alla MMA per una massa trainabile massima del veicolo che può andare fino a 2000 kg.
- (a) : Altezza +50mm con telaio Heavy cerchi in alluminio 16".
- (b) : Il serbatoio ha una capacità di 120lt, questo aumento causa una diminuzione del carico utile.
- (c) : Opzione aggiuntiva rivestimento complementare in seguito all'opzione piede telescopico.

La definizione dei telai FIAT ITINEO è differente dalle definizioni commerciali di origine del costruttore del telaio. Gli accessori opzionali non sono compresi nella determinazione del peso del veicolo. Il loro peso deve essere sottratto al carico disponibile.

**ES** Los datos técnicos y las características de los vehículos presentes en el catálogo son puramente indicativos. Por lo tanto, el fabricante y el distribuidor no se hacen responsables de eventuales cambios que, por cualquier razón, se introdujesen durante la temporada.

\* : Descuento posible Plazas Permiso circulación en función del motor / PTAC / PTR.A (indispensable para colocar enganche)/Accesorios (tipo portamotos).

\*\* : MMA = 5500 kg según motor restando una plaza del permiso de circulación.

- (1) : Supresión PTR.A posible con opción Quinta Plaza en ruta (permiso circulación) o motor.
- (2) : Cilindrada (Cc) : 2287 - Potencia administradora : 8 - Potencia máxima (kW CEE) : 110 - Potencia DIN (cv) : 150 - Par máximo (Nm) : 380 - Norma Euro 6.
- (3) : Cilindrada (Cc) : 2287 - Potencia administradora : 8 - Potencia máxima (kW CEE) : 130 - Potencia DIN (cv) : 177 - Par máximo (Nm) : 400 - Norma Euro 6.
- (4) : 2000 kg máx. siempre que se respete el PTR.A / reducción posible lugar permiso de circulación. La masa remolcable máxima técnicamente admisible es un dato vinculado a la homologación del vehículo completado. En función del enganche que se instale en el vehículo y de los valores específicos facilitados por el fabricante del enganche y de la bola de enganche, la masa máxima del remolque que podrá arrastrar el vehículo podrá ser inferior. Las características de resistencia del enganche y de su bola (especialmente los valores D y S) están grabadas en una placa que llevan ambos. El valor D permite determinar la masa máxima admisible (MMA) del enganche con el siguiente cálculo:  $MMA = (D \times T \times 1000) / [(T \times 9,81) - (1000 \times D)]$ , donde T = masa máxima del vehículo (PTAC) (en kg) y D = valor (en kN) que se lee en el enganche. La masa máxima del remolque (en kg) es entonces inferior o igual a la MMA para una masa remolcable máxima del vehículo que puede ser de hasta 2000 kg.
- (a) : Altura +50mm con bastidor HEAVY llantas 16".
- (b) : El depósito se puede llenar hasta una capacidad de 120 litros. Este aumento conlleva una disminución de la carga útil.
- (c) : Opción cama adicional según opción pie telescópico.

La definición de los bastidores FIAT ITINEO es diferente de las definiciones comerciales originales del constructor del remolque. Los accesorios opcionales no se incluyen en la determinación del peso del vehículo. Su peso se debe restar a la carga disponible.



## ITINEO - GROUPE RAPIDO

414 RUE DES PERROUNS - CS 20019

53101 MAYENNE CEDEX

FRANCE

TÉL.: +33 (0)2 43 30 10 70

FAX: +33 (0)2 43 30 10 71

[www.itineo.com](http://www.itineo.com)



RETROUVEZ-NOUS SUR  
FACEBOOK ET YOUTUBE

JOIN US ON  
FACEBOOK AND YOUTUBE

Les véhicules photographiés dans ce catalogue peuvent comporter des équipements en option avec supplément de prix. Les éléments de décoration représentés ne sont pas fournis par ITINEO. Les véhicules ITINEO étant commercialisés dans plusieurs pays d'Europe, leurs caractéristiques techniques et leurs équipements peuvent différer d'un pays à l'autre. Pour la définition exacte des modèles commercialisés dans votre pays, nous vous invitons à consulter votre concessionnaire. ITINEO se réserve le droit d'apporter sans préavis et à tout moment, toutes modifications aux véhicules décrits dans ce catalogue. Malgré le soin apporté à sa réalisation, celui-ci ne peut constituer un document contractuel - Suggestion de présentation.

*The vehicles photographed in this brochure may contain optional equipment at extra cost. The decorative elements shown are not supplied by ITINEO. ITINEO vehicles are marketed in several European countries, their technical characteristics and equipment may therefore differ from one country to another. For a precise definition of the models marketed in your country, please consult your ITINEO dealer. ITINEO reserves the right to make any modification to the vehicles described in this brochure at any time without notice. Despite the care paid to its production, the brochure does not constitute a contractual document - Presentation guide.*